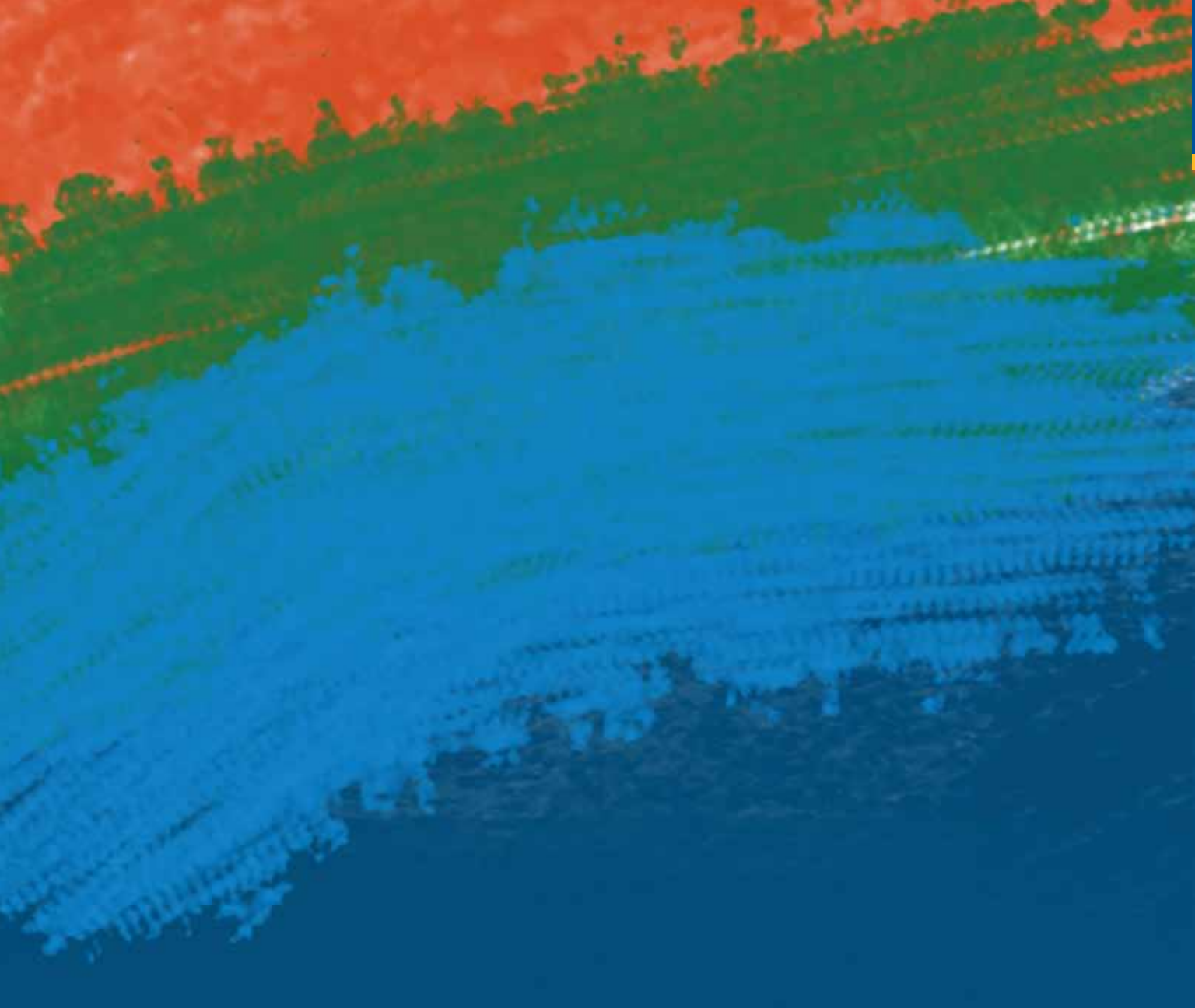


Educational
ROADMAP
to Health Studies
in French



Consortium national
de formation en santé

*French-language
health care - A healthy
career choice!*



All rights reserved copyright©2007

Edition 2015

An electronic version of this document is available at: www.cnfs.net

This initiative was funded by Health Canada through the Roadmap for Canada's Official Languages 2013-2018 : Education, Immigration, Communities. The opinions expressed do not necessarily represent the official position of Health Canada.

ISBN : 978-0-9879240-4-9

Educational Roadmap to Health Studies ... in French

This information tool is designed for parents, guidance counsellors and teachers of grade 9 to 12 students who want to help them choose a health care career in French. The *Consortium national de formation en santé* (CNFS) has developed this tool to help nurture the next generation of health professionals able to serve Francophones across Canada.

This educational roadmap is an **action plan** designed to structure young people's educational and professional development. It covers all their courses as well as their school and community activities.

The roadmap reflects young people's interests, values, skills and dreams and will help them reach their personal, educational, social and professional objectives.

This tool will enable you to help the teenager know himself/herself better, identify his/her preferences, achieve his/her dreams, and transition seamlessly into the career of his/her choice.

The tool lists programs and professions in two broad fields, namely the health sciences and the human and social sciences. It will assist you in informing the teenagers interested in pursuing postsecondary studies in French in one of the CNFS member institutions.

The advantages of pursuing a health care career ... in French

Is your teenager interested in:

- ◆ Human health?
- ◆ Helping others?
- ◆ Research?
- ◆ Environment and health?
- ◆ Active living and health?
- ◆ Nutrition?
- ◆ Birth?

If so, many health care disciplines offer promising and rewarding career options.

Here are the main advantages:

- 👉 **Bursaries** (www.cnfs.net) are available to students pursuing health studies in French.
- 👉 The number of positions available in health care is significantly above average.
- 👉 Starting salaries for health professionals exceed the national average.
- 👉 For youth who speak both French and English, job and salary prospects are even more attractive since bilingual staff are in high demand.



Selecting an educational roadmap is a student-parent-teacher-counsellor collaborative effort



Career counselling above all reflects a teenager's search for identity. The role of parents, guidance counsellors and teachers is to help teenagers know themselves better.

Therefore, you may:

- 1 Encourage the teenager to have dreams and explore them;
- 2 Talk to the teenager about his/her attributes, personality, tastes and interests;
- 3 Help the teenager get to know his/her strengths and limits, based on your observations at home, at school and in his/her leisure activities;
- 4 Encourage the teenager to participate in activities that will allow him/her to clarify his/her interests.

You may also advise the teenager by informing him/her about possible career options. To do so:

- ◆ Talk to him/her about your studies and your career path;
- ◆ Indicate where he/she can find further information;
- ◆ Discuss the information he/she finds, to help him/her relate the information to his/her aspirations;
- ◆ Organize meetings with people working in fields that your teenager wants to explore;
- ◆ Accompany him/her to education and career fairs.¹

¹ Text based on the documents *Quand je serai grand, je serai...*, ministère de l'Éducation du Québec; *La famille orientante* and *Qui sera votre enfant demain?*, Steve Proulx, posted on the site: http://www.chairemm.polymtl.ca/cdparents/v2.0/Carriere_files/Processus.html

CAREER EXPLORATION ACTIVITIES

- ☞ Open houses in educational institutions
- ☞ Student-for-a-day
- ☞ Workshops

Whatever the activity, help teenagers talk about their experience.

FOR PARENTS

Why not speak to the *guidance counsellor* in your teenager's secondary school?

You may also contact the *CNFS member institutions* for information on the career exploration activities they offer. These efforts will help you guide your teenager in choosing a health care career in French.



INFO FOR YOUTH!

What is an educational roadmap?

It's an action plan designed to structure your educational program. It includes all your courses as well as your school and community activities. It reflects your interests, values, skills and dreams.

Why have one?

Your educational roadmap will further your academic and professional development by helping you:

- ◆ Identify fields that interest you;
- ◆ Discover the range of health professions that match your postsecondary interests;
- ◆ Learn about diploma requirements;
- ◆ Carefully select courses tailored to your needs;
- ◆ Develop essential skills.

How to build your roadmap?

- ◆ Look to the national career-life development principles for inspiration:
 - Follow your heart;
 - Find allies;
 - Continue learning throughout your life;
 - Remember that everything moves, everything changes;
 - The voyage is more important than the destination.
- ◆ Realistically evaluate your interests, skills and values.
- ◆ Familiarize yourself with the various professions related to your fields of interest.
- ◆ Identify the required courses and recommended optional courses you will need.

Are you: Curious? Creative? Detail oriented? Interested in others' well-being? A skilled problem-solver? **And do you like:** Working on your own? In a lab? Helping others? Solving problems with creativity and logic?

Then explore postsecondary programs and careers in the **Health Sciences!**

Are you: Sociable? Understanding? Sympathetic? Patient? **And do you like:** Working with others? Serving others? Looking after others' well-being? Getting to know and understand others? Understanding human behaviour and being sensitive to others?

Then explore postsecondary programs and careers in the **Human and Social Sciences!**

Get prepared!

Your educational roadmap will enable you to develop skills that will later prove essential in your work and daily living. These include:

- ◆ Reading;
- ◆ Writing;
- ◆ Communicating verbally;
- ◆ Using documents;
- ◆ Calculating;
- ◆ Reasoning;
- ◆ Using computers;
- ◆ Working in teams;
- ◆ Becoming a lifelong learner.

For further information, visit Service Canada website, under the *Education and Training* section:

www.servicecanada.gc.ca



EDUCATIONAL ROADMAP to health care ... in French

INFO FOR YOUTH!

Look close to home!

To enrich your academic and professional portfolio based on your educational roadmap:

- ◆ Examine the range of activities available in your school and community, find things you're passionate about, and participate!
- ◆ Volunteer, get involved!
- ◆ Explore the labour market, confirm your choices!

Some jobs require certification in cardiopulmonary resuscitation (CPR), the Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS), or first aid (Canadian Red Cross). You may be able to obtain these certifications during your studies. Take the opportunity to do so!

For further information!

- ◆ Contact your school's guidance counsellor, talk to your teachers, and involve your parents.
- ◆ Take part in the career exploration activities offered by CNFS member institutions.
- ◆ Visit the following Web sites:
 - Consortium national de formation en santé (www.cnfs.net)
 - Regroupement des intervenantes et intervenants francophones en santé et en services sociaux de l'Ontario (www.carrieresensante.info)
 - Fédération nationale des conseils scolaires francophones (www.fnscsf.ca)
 - Canlearn (www.canlearn.ca)
 - Destination 2020 (www.clerk.gc.ca/eng/feature.asp?pageld=378)

DISTANCE LEARNING

Wherever you live, you can enrol in and pursue studies because many programs are offered through **DISTANCE LEARNING**. For further information, contact CNFS member institutions.





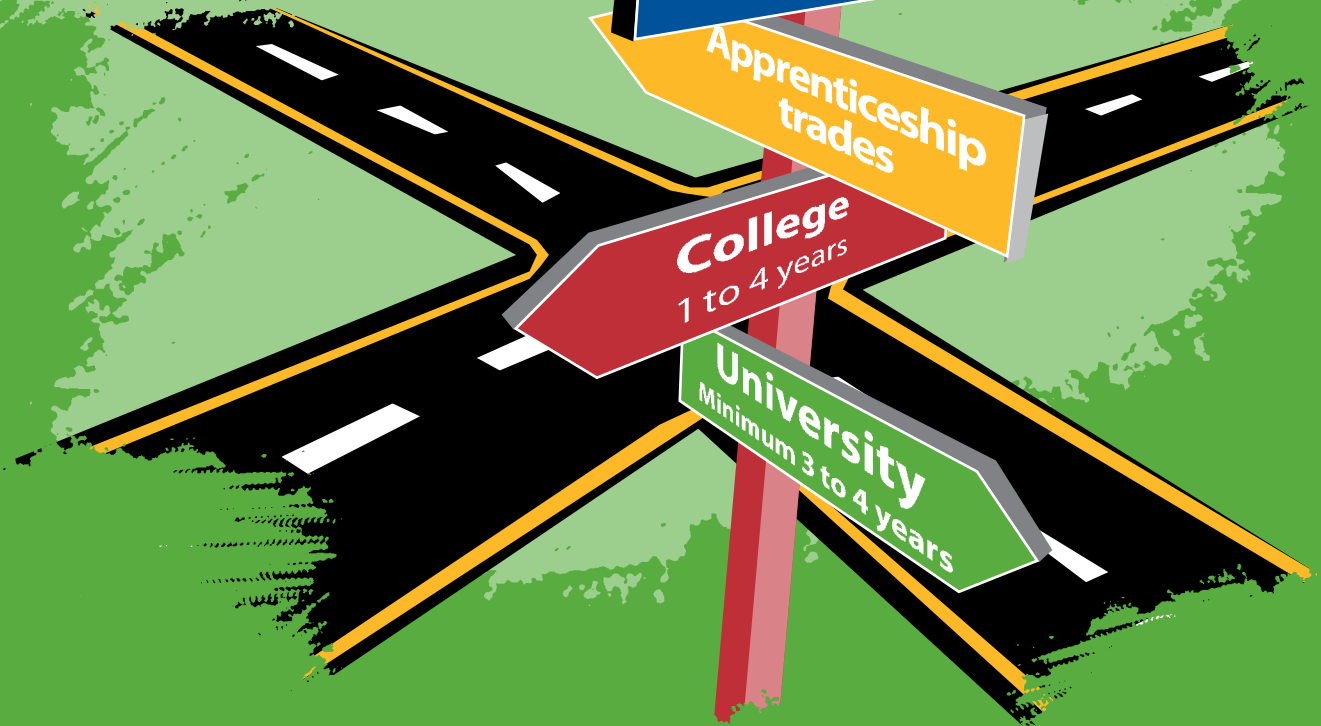
POSTSECONDARY PROGRAMS AND PROFESSIONS

Labour market

Apprenticeship
trades

College
1 to 4 years

University
Minimum 3 to 4 years





POSTSECONDARY PROGRAMS AND PROFESSIONS

Here are the French-language college health care programs supported by the CNFS.

College Programs	Collège Éducatrice	Université de Sainte-Boniface	Collège Boreal	La Cité	CCNB	Université Sainte-Anne	Collège Acadie I.-P.-L.
Health Sciences							
Advanced Care Paramedic (Graduate Certificate)				◆			
Clerk – Health Care (Certificate)				◆			
Dental Assisting – Levels I and II (Certificate)			◆	◆			
Dental Care Assistance – Level II (Certificate)					◆		
Dental Hygiene (Advanced Diploma)			◆	◆			
Diagnostic Ultrasound (Graduate Certificate)			◆				
Food Service Worker (Certificate)				◆			
Health Care Aide (Certificate)		◆					
Human Services (Diploma)							◆
Medical Electroneurophysiology Technology (Diploma)				◆			
Medical Electrophysiology Technology - Cardiology (Diploma)					◆		
Medical Electrophysiology Technology - Neurology (Diploma)					◆		
Medical Laboratory Assistance (Certificate)					◆		
Medical Laboratory Sciences (Diploma)					◆		
Medical Radiation Technology (Advanced Diploma)			◆				
Nursing (Bachelor's)		◆		◆			
Nursing (First year of bachelors)			◆				
Nursing Care Support Services (Certificate)					◆		
Occupational Therapist Assistant/Physiotherapist Assistant (Diploma)	◆		◆	◆		◆	
Palliative Care (Graduate Certificate)					◆		
Paramedic (Diploma)			◆	◆			
Personal Support Worker (Certificate)	◆		◆	◆			
Pharmacy Technician (Certificate)					◆		
Pharmacy Technician (Diploma)			◆	◆			
Practical Continuing Care (Certificate)						◆	
Practical Nursing (Diploma)		◆	◆	◆	◆		◆
Practical Nursing and Nursing (Bridging Program)				◆			
Radiology Technology (Diploma)					◆		
Rehabilitation Technician (Diploma)					◆		
Resident Care Worker (Certificate)							◆
Respiratory Therapy (Diploma)					◆		
Respiratory Therapy (Advanced Diploma)				◆			
Retail Pharmacy Assistant (Certificate)			◆	◆			
Visual Orthosis Technology - Eyewear (Diploma)					◆		
Special Care Home Support Services (Certificate)					◆		
Human and Social Sciences							
Autism and Behavioural Science (Graduate Certificate)				◆			
Concurrent Disorders (Graduate Certificate)				◆			
Child and Youth Worker (Advanced Diploma)			◆	◆			
Developmental Services Worker (Diploma)				◆			
Health and Community Services Administration (Graduate Certificate)		◆	◆	◆	◆		
Social Service Worker (Diploma)			◆	◆			
Social Service Worker - Gerontology (Diploma)				◆			

9

POSTSECONDARY PROGRAMS AND PROFESSIONS *(continued)*

Here are the French-language university health care programs supported by the CNFS.

University Programs	Campus Saint-Jean (U. Alberta)	Université de Saint-Boniface	Université d'Ottawa	Université Laurentienne	Université de Moncton	Université Sainte-Anne	Centre de formation médicale du N.-B.*
Health Sciences							
Audiology (Master's)			◆				
Health Sciences (Graduate Degree)						◆	
Health Services Management (Graduate Certificate and Degree)					◆		
Health Services Management (Master's)					◆		
Human Kinetics (Master's)				◆			
Medical Laboratory Science (Bachelor's)					◆		
Medicine – MD			◆				◆
Midwifery (Bachelor's)				◆			
Nursing (Bachelor's)	◆		◆	◆	◆		
Nursing (Master's)			◆	◆			
Nursing – Second Entry to Bachelor's			◆				
Nursing – Nurse Practitioner (Master's)			◆		◆		
Nursing – Primary Care Nurse Practitioner (Master's)			◆	◆			
Nursing – Professional Program for Registered Nurses (Bachelor's)			◆	◆			
Nutrition (Bachelor's)			◆		◆		
Occupational Therapy (Master's)			◆				
Physiotherapy (Master's)			◆				
Public Health (Bachelor's)				◆			
Radiological Technology (Bachelor's)					◆		
Respiratory Therapy (Bachelor's)					◆		
Speech-Language Pathology (Bachelor of health sciences)				◆			
Speech-Language Pathology (Master's)			◆	◆			
Speech-Language Pathology (Post-Master's Certificate)	◆						
Human and Social Sciences							
Clinical Psychology (Doctorate)			◆				
Psychology (Professional Doctorate)					◆		
Social Work (Bachelor's)		◆	◆	◆	◆	◆	
Social Service or Social Work (Master's)			◆	◆	◆		

* With the CNFS support, two seats are reserved for francophone students from New Brunswick and Nova Scotia in pharmacy programs (Bachelor's and Master's) offered by universities in Quebec, as part of the Agreement – Government of New Brunswick.

10

CNFS MEMBER INSTITUTIONS



* The Collège Éducentre is a regional partner of the CNFS which offers healthcare programs in French.

QUESTIONS

To learn more about
the programs

Western Canada, Northwest Territories and Yukon



**Université de
Saint-Boniface**
200 Cathedral Avenue
Winnipeg, Manitoba R2H 0H7
Tel.: 204-233-0210
Toll-free: 1-888-233-5112
www.ustboniface.ca/cnfs



**Campus Saint-Jean
University of Alberta**
8406 Marie-Anne Gaboury Street
Edmonton, Alberta T6C 4G9
Tel.: 780-465-8700
Toll-free: 1-800-537-2509
www.csj.ualberta.ca

Ontario



Collège Boréal
21 Lasalle Boulevard
Sudbury, Ontario P3A 6B1
Tel.: 705-560-6673
Toll-free: 1-800-361-6673
[www.collegeboreal.ca/
programmes-cours/cnfs](http://www.collegeboreal.ca/programmes-cours/cnfs)



Laurentian University
935 Ramsey Lake Road
Sudbury, Ontario P3E 2C6
Tel.: 705-675-1151
Toll-free: 1-800-263-4188
www.cnfslaurentienne.ca



uOttawa
L'Université canadienne
Canada's university
550 Cumberland Street
Ottawa, Ontario K1N 6N5
Tel.: 613-562-5700
Toll-free: 1-877-UOTTAWA
www.cnfs.ca



La Cité
801 Aviation Parkway
Ottawa, Ontario K1K 4R3
Tel.: 613-742-2483
Toll-free: 1-800-267-2483
cnfs.lacitec.on.ca



Université de Moncton
Édifice Taillon
165 Massey Avenue
Moncton, New Brunswick E1A 3E9
Tel.: 506-858-4113
Toll-free: 1-800-363-8336
www.mavieestensante.ca



**Centre de formation
médicale du N.-B.**
Pavillon J.-Raymond-Frenette
Université de Moncton
Moncton,
New Brunswick E1A 3E9
Tel.: 506-863-2250
www.umoncton.ca/medecine



**Collège communautaire
du Nouveau-Brunswick**
47 Village Avenue, P.O. Box 309
Campbellton,
New Brunswick E3N 3G7
Tel.: 506-789-2377
Toll-free: 1-800-376-5353
www.ccnb.ca



Université Sainte-Anne
Pointe-de-l'Église,
Nova Scotia B0W 1M0
Tel.: 902-769-2114
Toll-free: 1-888-3ÉTUDES
www.usainteanne.ca/sante



Collège Acadie
Île-du-Prince-Édouard
48, chemin Mill, C.P. 159
Wellington, (Î.P.É) C0B 2E0
Tel. : (902) 854-7277
Fax. : (902) 854-2035
www.collegeacadieipe.ca

WWW.CNFS.NET

WHAT IS THE CNFS?

The CNFS is a Canada-wide umbrella organization bringing together 11 university and college educational institutions which offer training programs in various health disciplines in French, as well as regional partners which facilitate access to these training programs. The CNFS strives to improve French-language health services delivered in Francophone communities in minority situation through postsecondary training of professionals enable to offer these services and through complementary health research related to this training and these communities' needs. Since April 1st 2015, the CNFS is under the umbrella of the Association des collèges et universités de la francophonie canadienne (ACUFC). The CNFS has greatly contributed to the creation of the ACUFC, hence, maintains its commercial identity and its operational model within the new Association.

The CNFS has the following objectives:

- 🔗 To identify communities' specific needs and encourage health professionals trained in their province of origin to practice there;
- 🔗 To maximize the existing institutions' contributions through the deployment of their training capabilities;
- 🔗 To strengthen identity building as a value added of CNFS programs;
- 🔗 To promote access to new training programs in communities where a lack has been identified;
- 🔗 To facilitate access to training delivered in French in the health field for the diverse components of Canadian society, factoring in the possible contributions of immigration and of the contingent of bilingual health professionals interested in practicing in French;
- 🔗 To promote partnerships and collaborative arrangements;
- 🔗 To promote and maintain liaison and concerted action within the Consortium as well as with complementary networks.

FOR FURTHER INFORMATION

Regroupement des intervenantes et intervenants francophones en santé et en services sociaux de l'Ontario

🔗 www.communityhealthcareers.com

Commission nationale des parents francophones

🔗 www.cnpf.ca

Canadian Parents for French

🔗 www.cpf.ca

Association canadienne d'éducation de langue française

🔗 www.acelf.ca

Education@Canada - International Gateway to Education in Canada

🔗 www.educationcanada.cmec.ca

Association canadienne des professeurs d'immersion

🔗 www.acpi.ca



ACUFC

ASSOCIATION DES COLLÈGES ET UNIVERSITÉS
DE LA FRANCOPHONIE CANADIENNE

National Secretariat

223 Main Street
Ottawa, Ontario K1S 1C4

Tel. : 613-244-7837

Toll-free : 1-866-551-2637

Fax : 613-244-0699

www.acufc.ca